

NARIADENIA

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 388/2014

z 10. dubna 2014,

ktorým sa mení príloha I k nariadeniu Rady (EHS) č. 2658/87 o colnej a štatistickej nomenklatúre a o Spoločnom colnom sadzobníku

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (EHS) č. 2658/87 z 23. júla 1987 o colnej a štatistickej nomenklatúre a o Spoločnom colnom sadzobníku ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 9 ods. 1 písm. a),

keďže:

- (1) Nariadením (EHS) č. 2658/87 sa stanovila nomenklatúra tovaru, ďalej označovaná ako „kombinovaná nomenklatúra“, ktorá je uvedená v prílohe I k uvedenému nariadeniu.
- (2) Zatriedenie mrazeného a soleného filé z tresky (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*) do podpoložiek 0304 71 10 a 0304 71 90 (mrazené filé) alebo do podpoložiek 0305 32 11 a 0305 32 19 (solené filé) závisí do veľkej miery od obsahu soli vo výrobku.
- (3) Solená treska, bežne známa ako „solená treska“ alebo „clipfish“, je tradičný výrobok s celkovým hmotnostným obsahom soli 12 % alebo viac, ktorý je vhodný na ľudskú spotrebu bez ďalšieho priemyselného spracovania. V takom prípade má soľ preniknúť do rybieho mäsa, a tak zabezpečiť, aby malo dlhú trvanlivosť.
- (4) Filé z tresky, ktoré bolo len mierne solené (obvykle s celkovým hmotnostným obsahom soli približne 2 %, ale v každom prípade menej ako 12 %), sa vyznačuje odlišnými objektívnymi vlastnosťami, pretože jeho momentálna a dlhodobá konzervácia závisí najmä od ďalšieho externého postupu, ako je napr. mrazenie.
- (5) V záujme zaistenia konzistentného uplatňovania kombinovanej nomenklatúry by preto zatriedenie mrazeného a soleného filé z tresky do podpoložiek 0304 71 10 a 0304 71 90 alebo podpoložiek 0305 32 11 a 0305 32 19 malo závisieť od postupu, ktorý zabezpečí vlastnú konzerváciu výrobku. Je to v súlade s judikatúrou Súdneho dvora, v ktorej boli použité tie isté kritériá na zatriedenie mierne sušeného a mierne údeného mäsa ⁽²⁾.
- (6) Treska, ktorá bola iba mierne solená, by preto mala byť zatriedená do podpoložiek 0304 71 10 a 0304 71 90, keďže je potrebné ju zmraziť, aby sa predišlo znehodnoteniu výrobku. Naopak, ak konzerváciu výrobku zabezpečuje práve soľ, filé z tresky by sa malo zatriediť do podpoložiek 0305 32 11 a 0305 32 19.
- (7) Aby sa zabezpečil jednotný výklad kombinovanej nomenklatúry v celej únii, mala by sa do kapitoly 3 druhej časti kombinovanej nomenklatúry vložiť dopĺňujúca poznámka.
- (8) Príloha I k nariadeniu (EHS) č. 2658/87 by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (9) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre colný kódex,

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 256, 7.9.1987, s. 1.

⁽²⁾ Rozsudok z 31. mája 1979 vo veci 183/78, *Galster/Hauptzollamt Hamburg-Jonas* (Zb. 1979, s. 2003).

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

V kapitole 3 druhej časti kombinovanej nomenklatúry uvedenej v prílohe I k nariadeniu (EHS) č. 2658/87 sa vkladá táto doplňujúca poznámka 1:

- „1. Na účely podpoložiek 0305 32 11 a 0305 32 19 sa filé z tresky (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*) s celkovým obsahom soli v hmotnosti 12 % alebo viac, ktoré je vhodné na ľudskú spotrebu bez ďalšieho priemyselného spracovania, považuje za solené ryby.

Avšak mrazené filé z tresky s celkovým obsahom soli v hmotnosti menej ako 12 % sa má zatriediť do podpoložiek 0304 71 10 a 0304 71 90, ak momentálna a dlhodobá konzervácia závisí najmä od zmrazenia.“

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 10. apríla 2014

Za Komisiu
v mene predsedu
Algirdas ŠEMETA
člen Komisie